

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ SÓC TRĂNG
TỈNH SÓC TRĂNG**
Số: 03/2018/QĐST-VDS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Sóc Trăng, ngày 27 tháng 4 năm 2018

QUYẾT ĐỊNH
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VIỆC DÂN SỰ
TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ SÓC TRĂNG, TỈNH SÓC TRĂNG

Căn cứ vào Điều 48; Điều 217; Điều 218, Điều 219, khoản 2 Điều 273, điểm c khoản 2 Điều 366 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ việc dân sự sơ thẩm;

Xét thấy, Chi Cục Thi hành án dân sự thành phố P, tỉnh Sóc Trăng có văn bản rút đơn yêu cầu xin xét giảm nghĩa vụ thi hành án đối với người phải thi hành án ông Ngô Trường S và bà Nguyễn Thị N – Chủ Doanh nghiệp tư nhân Thanh Long K, cùng trú tại: Đường P, khóm L, phường H, thành phố P, tỉnh Sóc Trăng và được Tòa án chấp nhận theo quy định tại điểm c Khoản 2 Điều 366 của Bộ luật Tố tụng Dân sự;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết việc dân sự thụ lý số 31/2018/TLST-VDS ngày 06/4/2018 về việc xét giảm nghĩa vụ thi hành án theo yêu cầu của Chi Cục Thi hành án dân sự thành phố P, tỉnh Sóc Trăng. Địa chỉ: Đường N, khóm M, phường B, thành phố P, tỉnh Sóc Trăng.

2. Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết việc dân sự: Chi Cục Thi hành án dân sự thành phố P, tỉnh Sóc Trăng có quyền yêu cầu Tòa án giải quyết lại việc theo quy định pháp luật.

Trả lại đơn yêu cầu và các tài liệu, chứng cứ kèm theo cho Chi Cục Thi hành án dân sự thành phố P, tỉnh Sóc Trăng, nếu có yêu cầu.

3. Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- TAND tỉnh Sóc Trăng;
- VKSND TP P;
- Chi Cục THADS TP P;
- Lưu HS.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Huỳnh Thị Bích Tuyền